



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2023. szeptember 14.
(OR. en)

11633/23

LIMITE

CORLX 705
CFSP/PESC 1022
CSDP/PSDC 543
EPF AM 88
COPS 380
POLMIL 192
EUMC 321
CSC 348

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy: A TANÁCS HATÁROZATA a benini fegyveres erők támogatása céljából az Európai Békekeret keretében megvalósuló támogatási intézkedésről

A TANÁCS (KKBP) 2023/... HATÁROZATA

(...)

**a benini fegyveres erők támogatása céljából
az Európai Békekeret keretében megvalósuló támogatási intézkedésről**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 28. cikke (1) bekezdésére
és 41. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A (KKBP) 2021/509 tanácsi határozat¹ létrehozta az Európai Békekeretet (a továbbiakban: a Békekeret) a Szerződés 21. cikke (2) bekezdésének c) pontja értelmében a béke megőrzésére, a konfliktusok kialakulásának megelőzésére és a nemzetközi biztonság erősítésére irányuló, a közös kül- és biztonságpolitika keretébe tartozó uniós fellépések tagállamok általi finanszírozása céljából. Különösen – a (KKBP) 2021/509 határozat 1. cikkének (2) bekezdése értelmében – a Békekeretet támogatási intézkedések, így például harmadik államok, valamint regionális és nemzetközi szervezetek katonai és védelmi vonatkozású kapacitásainak megerősítésére irányuló fellépések finanszírozására kell használni.
- (2) A Guineai-öböl part menti országainak, nevezetesen Ghána, Elefántcsontpart, Benin és Togo, északi régióiban – a Száhel-övezet középső részét sújtó válsággal összefüggésben – romló biztonsági feltételek tapasztalhatók.
- (3) A régióban tapasztalható romló biztonsági környezet tükrében Benin stabilizációs törekvései lehetővé tételének és támogatásának érdekében fontos Benin védelmi és biztonsági erőinek a megerősítése. Ezzel összefüggésben, és teljes mértékben tudatában annak, hogy a helyzet integrált reagálást igényel, az Unió számára kulcsfontosságú prioritást jelent a hosszú távú béke és biztonság biztosítása Beninben.

¹ A Tanács (KKBP) 2021/509 határozata (2021. március 22.) az Európai Békekeret létrehozásáról, valamint a (KKBP) 2015/528 határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 102., 2021.3.24., 14. o.).

- (4) 2023. július 3-án az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselője arra irányuló kérelmet kapott Benintől, hogy az Unió nyújtson segítséget a benini fegyveres erőknek. A kért segítség kulcsfontosságú felszerelések beszerzéséhez kapcsolódik az „Órtorony” (Mirador) művelet keretében Benin északi részére telepített benini katonai egységek arra irányuló műveleti képességeinek megerősítése érdekében, hogy fel tudják venni a küzdelmet nem állami fegyveres csoportokkal, továbbá hogy ellensúlyozni és csökkenteni tudják az említett csoportok azon lehetőségeit, hogy terrortámadásokat tudjanak elkövetni.
- (5) A támogatási intézkedéseket a (KKBP) 2021/509 határozatban rögzített elvek és követelmények – különösen a 2008/944/KKBP tanácsi közös álláspontnak¹ való megfelelés – figyelembevételével, valamint az Európai Békekeret keretében finanszírozott bevételek és kiadások végrehajtására vonatkozó szabályokkal összhangban kell végrehajtani.
- (6) A Tanács megerősíti azon határozott szándékát, hogy – az Egyesült Nemzetek Szervezete Alapokmányának, az Emberi Jogok Egyetemes Nyilatkozatának és a nemzetközi jognak, különösen az emberi jogok nemzetközi jogának és a nemzetközi humanitárius jognak megfelelően – megvédje, előmozdítsa és érvényre juttassa az emberi jogokat, az alapvető szabadságokat és a demokratikus elveket, valamint megerősítse a jogállamiságot és a jó kormányzást,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

¹ A Tanács 2008/944/KKBP közös álláspontja (2008. december 8.) a katonai technológia és felszerelések kivitelének ellenőrzésére vonatkozó közös szabályok meghatározásáról (HL L 335., 2008.12.13., 99. o.).

1. cikk

Létrehozás, célkitűzések, hatály és időtartam

- (1) A Tanács létrehozza az Európai Békekeret keretében finanszírozandó támogatási intézkedést (a továbbiakban: a támogatási intézkedés), amelynek kedvezményezettje Benin (a továbbiakban: a kedvezményezett).
- (2) A támogatási intézkedés célja a benini fegyveres erők azon képességeinek javítása, hogy meg tudják védeni Benin területi integritását és szuverenitását, valamint az ország polgári lakosságát a belső és külső agresszióval szemben, továbbá hogy hozzá tudjanak járulni a régió békéjéhez és stabilitásához.
- (3) A (2) bekezdésben meghatározott célkitűzés elérése érdekében a támogatási intézkedés keretében a következő típusú, nem halálos erő célba juttatására tervezett felszereléseket kell finanszírozni:
 - a) egy hírszerzési, megfigyelési és felderítési légi jármű;
 - b) hírszerzési, megfigyelési és felderítési , pilóta nélküli légi jármű-rendszerek.
- (4) A támogatási intézkedés időtartama e határozat elfogadásától számított 30 hónap.

2. cikk

Pénzügyi rendelkezések

- (1) A támogatási intézkedéssel járó kiadások fedezésére szánt pénzügyi referenciaösszeg 11 750 000 EUR.
- (2) Valamennyi kiadást a (KKBP) 2021/509 határozattal, valamint a Békekeret keretében finanszírozott bevételek és kiadások végrehajtására vonatkozó szabályokkal összhangban kell kezelni.
- (3) A támogatási intézkedés végrehajtásához kapcsolódó kiadások e határozat elfogadásának dátumától számolhatók el.

3. cikk

A kedvezményezettel kötött megállapodások

- (1) Az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselője (a továbbiakban: a főképviselő) megkötí a szükséges megállapodásokat a kedvezményezettel, hogy biztosítsa a kedvezményezett megfelelését az e határozat által a támogatási intézkedés keretében történő támogatásnyújtás feltételeként megállapított követelményeknek és feltételeknek.

- (2) Az (1) bekezdésben említett megállapodásoknak rendelkezéseket kell tartalmazniuk, amelyek kötelezik a kedvezményezettet a következők biztosítására:
- a) a benini fegyveres erők által az „Órtorony” művelet keretében telepített és a támogatási intézkedés révén támogatott egységeinek megfelelése a vonatkozó nemzetközi jognak, különösen az emberi jogok nemzetközi jogának és a nemzetközi humanitárius jognak;
 - b) a támogatási intézkedés keretében rendelkezésre bocsátott eszközök megfelelő és hatékony felhasználása azon célokra, amelyekre rendelkezésre bocsátották őket;
 - c) a támogatási intézkedés keretében rendelkezésre bocsátott eszközök kielégítő karbantartása a teljes életsiklusuk alatti felhasználhatóságuk és operatív rendelkezésre állásuk biztosítása érdekében;
 - d) a támogatási intézkedés keretében biztosított eszközök ne vesszenek el, vagy a (KKBP) 2021/509 határozat alapján létrehozott Békekeret bizottságának (a továbbiakban: a Békekeret bizottság) beleegyezése nélkül ne ruházzák át azokat az említett megállapodásokban azonosítottaktól eltérő személyekre vagy szervezetekre, ezen eszközök életsiklusának végén sem.
- (3) Az (1) bekezdésben említett megállapodásoknak rendelkezéseket kell tartalmazniuk a támogatási intézkedés szerinti támogatás abban az esetben történő felfüggesztésére és megszüntetésére vonatkozóan, ha megállapítást nyer, hogy a kedvezményezett megsértette a (2) bekezdésben meghatározott kötelezettségeket.

4. cikk
Végrehajtás

- (1) A főképviselő felel e határozatnak a (KKBP) 2021/509 határozattal, valamint a Békekeret keretében finanszírozott bevételek és kiadások végrehajtására vonatkozó szabályokkal összhangban történő végrehajtásának biztosításáért, összhangban a Békekeret keretében megvalósuló támogatási intézkedések tekintetében előírt intézkedések és ellenőrzések értékelésére és azonosítására vonatkozó integrált módszertani kerettel.
- (2) Az 1. cikk (3) bekezdésében említett felszerelések biztosítását a *Défense Conseil International* (DCI group) végzi.

5. cikk
Nyomon követés, ellenőrzés és értékelés

- (1) A főképviselő nyomon követi a kedvezményezett 3. cikkben meghatározott kötelezettségeknek való megfelelését. Az említett nyomon követést fel kell használni a 3. cikkkel összhangban megállapított kötelezettségek megsértése kontextusának és kockázatainak megismerésére, továbbá a nyomon követésnek hozzá kell járulnia az ilyen kötelezettségzegések megelőzéséhez, ideértve az emberi jogok nemzetközi jogának és a nemzetközi humanitárius jognak a benini fegyveres erőknek az „Őrtorony” művelet keretében telepített egységei általi megsértését.

- (2) A felszerelések leszállítás utáni ellenőrzését a következőképpen kell megszervezni:
- a) a szállítás teljesítésének ellenőrzése, amelynek során a végfelhasználóknak a tulajdonjog átruházásakor teljesítésigazolásokot kell aláírniuk;
 - b) jelentéstétel, amelynek során a kedvezményezettnek évente jelentést kell tennie a támogatási intézkedés keretében biztosított felszerelésekkel elvégzett tevékenységekről és a kijelölt tételek leltáráról mindaddig, amíg a Politikai és Biztonsági Bizottság (PBB) megítélése szerint ilyen jelentéstételre már nincs szükség;
 - c) helyszíni ellenőrzések, amelyek során a kedvezményezettnek a főképviseelő számára hozzáférést kell biztosítania, hogy kérésre helyszíni ellenőrzéseket végezhesen.
- (3) A főképviseelő a támogatási intézkedés befejezésekor végső értékelést készít annak felmérése céljából, hogy a támogatási intézkedés hozzájárult-e az 1. cikk (2) bekezdésében meghatározott célkitűzések eléréséhez.

6. cikk
Jelentéstétel

A végrehajtás időszaka alatt a főképviselő a (KKBP) 2021/509 határozat 63. cikkével összhangban hathavonta jelentést nyújt be a PBB-nek a támogatási intézkedés végrehajtásáról. A támogatási intézkedésekért felelős ügyvezető rendszeresen tájékoztatja az említett határozattal létrehozott Békekeret-bizottságot a bevételek és a kiadások végrehajtásáról, többek között az érintett beszállítókra és alvállalkozókra vonatkozó tájékoztatás nyújtása révén.

7. cikk
Felfüggesztés és megszüntetés

- (1) A PBB dönthet úgy, hogy a (KKBP) 2021/509 határozat 64. cikkével összhangban részben vagy egészben felfüggeszti a támogatási intézkedés végrehajtását.
- (2) A PBB ajánlhatja azt is, hogy a Tanács szüntesse meg a támogatási intézkedést.

8. cikk
Hatálybalépés

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt ...,

a Tanács részéről
az elnök


